



Bruksela, dnia 22.2.2018r.  
COM(2018) 155 final

**PROJEKT BUDŻETU KORYGUJĄCEGO Nr 1  
DO BUDŻETU OGÓLNEGO NA 2018 R.**

**towarzyszy wnioskowi w sprawie uruchomienia środków z Funduszu Solidarności Unii Europejskiej w celu udzielenia pomocy Grecji, Hiszpanii, Francji i Portugalii**

Uwzględniając:

- Traktat o funkcjonowaniu Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 314, w związku z Traktatem ustanawiającym Europejską Wspólnotę Energii Atomowej, w szczególności jego art. 106a,
- rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii<sup>1</sup>, w szczególności jego art. 41,
- budżet ogólny Unii Europejskiej na rok budżetowy 2018, przyjęty dnia 30 listopada 2017 r.<sup>2</sup>,

Komisja Europejska przedkłada niniejszym Parlamentowi Europejskiemu i Radzie projekt budżetu korygującego nr 1 do budżetu ogólnego na 2018 r.

### **ZMIANY W ZESTAWIENIU DOCHODÓW I WYDATKÓW WEDŁUG SEKCJI**

Zmiany w zestawieniu dochodów i wydatków według sekcji dostępne są na stronie Eurleksu (<http://eur-lex.europa.eu/budget/www/index-pl.htm>). Dla celów informacyjnych załączono wersję zmian w tym zestawieniu w języku angielskim w formie załącznika budżetowego.

---

<sup>1</sup> Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1.

<sup>2</sup> Dz.U. L XX z XX.2.2018.

## SPIS TREŚCI

1.	WPROWADZENIE.....	4
2.	FINANSOWANIE ZE ŚRODKÓW PRZYDZIELONYCH NA FSUE W 2017 I 2018 R. ....	4
3.	ŚRODKI WNIOSKOWANE W BUDŻECIE NA 2018 R. ....	4
4.	ZESTAWIENIE WEDŁUG DZIAŁÓW WRF .....	5

## 1. WPROWADZENIE

Projekt budżetu korygującego (PBK) nr 1 na 2018 r. towarzyszy wnioskowi w sprawie uruchomienia środków z Funduszu Solidarności Unii Europejskiej (FSUE) w kwocie 104 166 951 EUR w celu udzielenia pomocy Grecji w związku z trzęsieniami ziemi na wyspie Lesbos, Francji – w związku z huraganami na Saint Martin i Gwadelupie, a także Portugalii i Hiszpanii – w związku z pożarami lasów, do których doszło w regionie Centro i w Galicji w 2017 r.<sup>3</sup>.

W PBK nr 1/2018 wnioskuje się o zapisanie w budżecie ogólnym na 2018 r. niezbędnych środków na zobowiązania i środków na płatności, po odliczeniu zaliczek, które wypłacono już Grecji, Francji i Portugalii (6 520 846 EUR).

## 2. FINANSOWANIE ZE ŚRODKÓW PRZYDZIELONYCH NA FSUE W 2017 I 2018 R.

Zgodnie z art. 10 ust. 1 rozporządzenia w sprawie wieloletnich ram finansowych (MFF)<sup>4</sup> (dalej „rozporządzenie w sprawie WRF”) łączna kwota dostępna na uruchomienie FSUE na początku 2018 r. wynosiła 421 142 057 EUR i obejmowała pozostałą część przydziału na 2018 r. w wysokości 280 371 754 EUR (tj. 574 342 834 EUR pomniejszone o 293 971 080 EUR już uruchomione w 2017 r.<sup>5</sup>) oraz pozostałą część przydziału na 2017 r. w wysokości 140 770 303 EUR, której nie wykorzystano i którą przeniesiono na 2018 r.

Kwota, która może zostać uruchomiona w tym okresie 2018 r., wynosi 277 556 348 EUR. Odpowiada to całkowitej kwocie dostępnej na uruchomienie FSUE na początku 2018 r. (421 142 057 EUR) pomniejszonej o zatrzymaną kwotę 143 585 709 EUR w związku z obowiązkiem odłożenia 25 % rocznego przydziału środków na 2018 r. do dnia 1 października 2018 r., zgodnie z art. 10 ust. 1 rozporządzenia w sprawie WRF.

## 3. ŚRODKI WNISKOWANE W BUDŻECIE NA 2018 R.

Uwzględniając kwotę 6 520 846 EUR już wypłaconą w związku z tymi przypadkami uruchomienia FSUE tytułem zaliczki, Komisja wnioskuje o zmianę budżetu na 2018 r. przez zwiększenie środków w linii budżetowej 13 06 01 „Wspieranie państw członkowskich w przypadku poważnych klęsk żywiołowych istotnie wpływających na warunki życia, środowisko naturalne lub gospodarkę” o 97 646 105 EUR zarówno w środkach na zobowiązania, jak i w środkach na płatności (zob. tabela poniżej).

<i>Kwoty (w EUR)</i>			
<b>Linia budżetowa</b>	<b>Nazwa</b>	<b>Środki na zobowiązania</b>	<b>Środki na płatności</b>
13 06 01	Wspieranie państw członkowskich w przypadku poważnych klęsk żywiołowych istotnie wpływających na warunki życia, środowisko naturalne lub gospodarkę	97 646 105	97 646 105
<b>Ogółem</b>		<b>97 646 105</b>	<b>97 646 105</b>

<sup>3</sup> COM(2018) 150 z 22.2.2018.

<sup>4</sup> Rozporządzenie Rady (UE, Euratom) nr 1311/2013 z dnia 2 grudnia 2013 r. określające wieloletnie ramy finansowe na lata 2014–2020 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 884).

<sup>5</sup> Decyzja Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2017/1599 z dnia 13 września 2017 r. w sprawie uruchomienia Funduszu Solidarności Unii Europejskiej w celu udzielenia pomocy Włochom.

#### 4. ZESTAWIENIE WEDŁUG DZIAŁÓW WRF

Dział	Budżet 2018		Projekt budżetu korygującego nr 1/2018		Budżet 2018 (w tym PBK nr 1/2018)	
	Środki na zobowiązania	Środki na płatności	Środki na zobowiązania	Środki na płatności	Środki na zobowiązania	Środki na płatności
<b>1. Inteligentny wzrost gospodarczy sprzyjający włączeniu społecznemu</b>	<b>77 533 697 652</b>	<b>66 624 486 101</b>			<b>77 533 697 652</b>	<b>66 624 486 101</b>
<i>W tym w ramach łącznego marginesu na zobowiązania</i>	1 113 697 652				1 113 697 652	
<i>Pulap</i>	76 420 000 000				76 420 000 000	
<i>Margines</i>						
<b>1a Konkurencyjność na rzecz wzrostu gospodarczego i zatrudnienia</b>	<b>22 001 452 724</b>	<b>20 097 167 844</b>			<b>22 001 452 724</b>	<b>20 097 167 844</b>
<i>W tym w ramach łącznego marginesu na zobowiązania</i>	762 452 724				762 452 724	
<i>Pulap</i>	21 239 000 000				21 239 000 000	
<i>Margines</i>						
<b>1b Spójność gospodarcza, społeczna i terytorialna</b>	<b>55 532 244 928</b>	<b>46 527 318 257</b>			<b>55 532 244 928</b>	<b>46 527 318 257</b>
<i>W tym w ramach łącznego marginesu na zobowiązania</i>	351 244 928				351 244 928	
<i>Pulap</i>	55 181 000 000				55 181 000 000	
<i>Margines</i>						
<b>2. Zrównoważony wzrost gospodarczy: zasoby naturalne</b>	<b>59 285 323 122</b>	<b>56 083 793 633</b>			<b>59 285 323 122</b>	<b>56 083 793 633</b>
<i>Pulap</i>	60 267 000 000				60 267 000 000	
<i>Margines</i>	981 676 878				981 676 878	
W tym: Europejski Fundusz Rolniczy Gwarancji (EFRG) — wydatki związane z rynkiem i płatności bezpośrednie	43 234 516 899	43 188 677 466			43 234 516 899	43 188 677 466
<i>Podpulap</i>	44 163 000 000				44 163 000 000	
<i>Margines na EFRG</i>	927 833 101				927 833 101	
<b>3. Bezpieczeństwo i obywatelstwo</b>	<b>3 493 241 199</b>	<b>2 980 707 175</b>			<b>3 493 241 199</b>	<b>2 980 707 175</b>
<i>W tym w ramach instrumentu elastyczności</i>	837 241 199				837 241 199	
<i>Pulap</i>	2 656 000 000				2 656 000 000	
<i>Margines</i>						
<b>4. Globalny wymiar Europy</b>	<b>9 568 842 411</b>	<b>8 906 075 154</b>			<b>9 568 842 411</b>	<b>8 906 075 154</b>
<i>Pulap</i>	9 825 000 000				9 825 000 000	
<i>Margines</i>	256 157 589				256 157 589	
<b>5. Administracja</b>	<b>9 665 513 627</b>	<b>9 666 318 627</b>			<b>9 665 513 627</b>	<b>9 666 318 627</b>
<i>Pulap</i>	10 346 000 000				10 346 000 000	
<i>W tym potrącenie z marginesu na nieprzewidziane wydatki</i>	-318 000 000				-318 000 000	
<i>Margines</i>	362 486 373				362 486 373	
W tym: wydatki administracyjne instytucji	7 579 920 627	7 580 725 627			7 579 920 627	7 580 725 627
<i>Podpulap</i>	8 360 000 000				8 360 000 000	
<i>W tym potrącenie z marginesu na nieprzewidziane wydatki</i>	-318 000 000				-318 000 000	
<i>Margines</i>	462 079 373				462 079 373	
<b>6. Wyrównania</b>						
<i>Pulap</i>						
<i>Margines</i>						
<b>Rezerwa ujemna</b>						
<b>Ogółem</b>	<b>159 546 618 011</b>	<b>144 261 380 690</b>			<b>159 546 618 011</b>	<b>144 261 380 690</b>
<i>W tym w ramach instrumentu elastyczności</i>	837 241 199	678 340 197			837 241 199	678 340 197
<i>W tym w ramach łącznego marginesu na zobowiązania</i>	1 113 697 652				1 113 697 652	
<i>W tym w ramach marginesu na nieprzewidziane wydatki</i>						
<i>Pulap</i>	159 514 000 000	154 565 000 000			159 514 000 000	154 565 000 000
<i>W tym potrącenie z marginesu na nieprzewidziane wydatki</i>	-318 000 000				-318 000 000	
<i>Margines</i>	1 600 320 840	10 981 959 507			1 600 320 840	10 981 959 507
<b>Inne instrumenty szczególne</b>	<b>566 902 000</b>	<b>419 600 000</b>	<b>97 646 105</b>	<b>97 646 105</b>	<b>664 548 105</b>	<b>517 246 105</b>
<b>Suma całkowita</b>	<b>160 113 520 011</b>	<b>144 680 980 690</b>	<b>97 646 105</b>	<b>97 646 105</b>	<b>160 211 166 116</b>	<b>144 778 626 795</b>